MANUEL D'INSTALLATION DE VOTRE DECODEUR SATELLITE HD

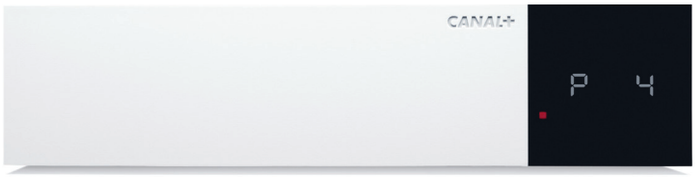
+ LE CUBE

CANAL+

CANALSAT

VOTRE DECODEUR NUMERIQUE HAUTE DEFINITION +LE CUBE

Grâce à votre nouveau décodeur numérique HD, vous pouvez recevoir à partir du satellite couvrant votre zone géographique, les chaînes du bouquet CANAL+/CANALSAT[1] disponibles en numérique, et notamment toutes les chaînes diffusées en HD pour lesquelles vous avez souscrit à un abonnement[2].



Une carte abonné vous a été remise lors de la souscription de votre contrat d'abonnement.

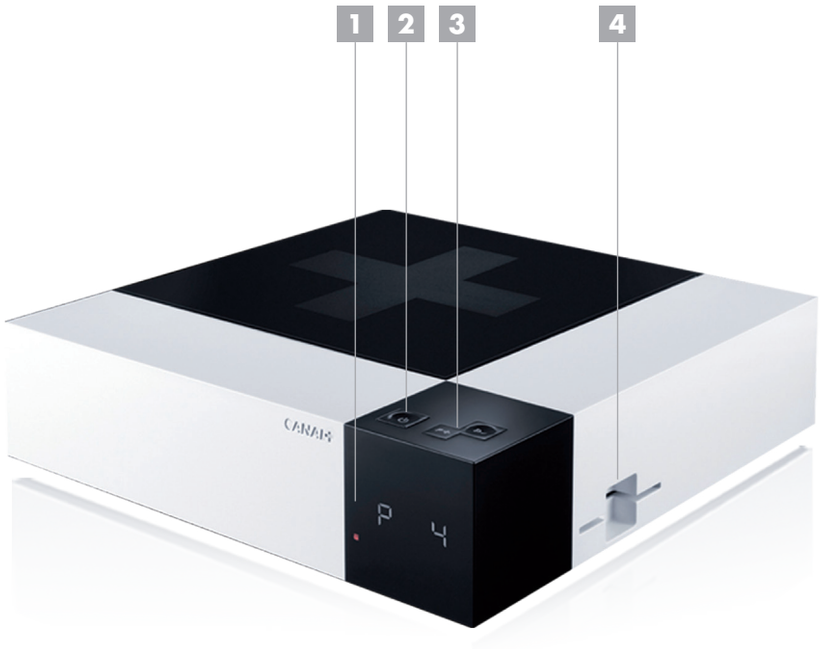
VOUS TROUVEREZ, EN PLUS, DANS L'EMBALLAGE DE VOTRE DECODEUR

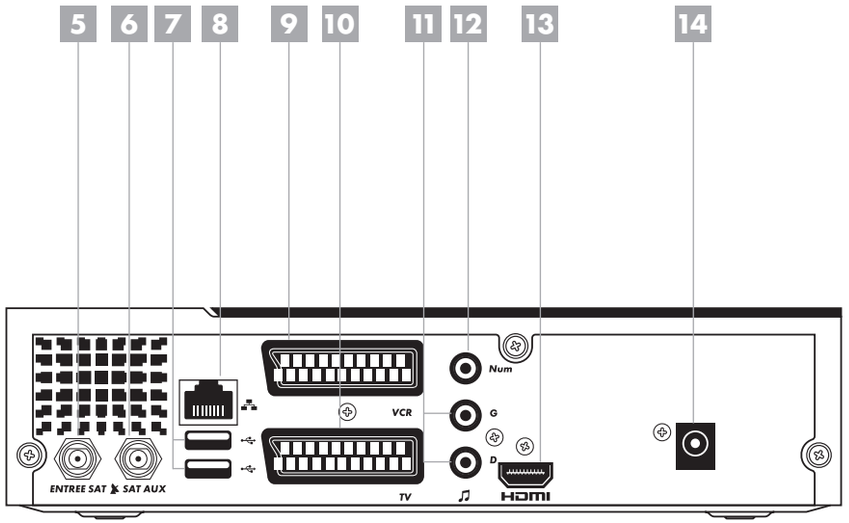
- *1 télécommande et 2 piles*
- *1 alimentation composée d'un bloc d'alimentation et d'un cordon à relier*
- *1 câble HDMI*

(1) *Contrôle d'accès sous licence Nagra. Système interactif sous licence Mediahighway.*
(2) *Si vous avez l'option adéquate.*

1 PRESENTATION P. 4
2 RECOMMANDATIONS P. 6
3 BRANCHEMENTS P. 8
RACCORDEMENT PARABOLE P. 8
RACCORDEMENTS APPAREILS ELECTRIQUES P. 9
RACCORDEMENTS SECTEUR P. 12
4 INSTALLATION RAPIDE P. 13
ETAPE 1 : ECRAN DE BIENVENUE P. 13
ETAPE 2 : INSTALLATION AUTOMATIQUE P. 13
ETAPE 3 : CHOIX DU NOMBRE DE CABLES ANTENNES P. 14
ETAPE 4 : CHOIX DU PAYS P. 14
ETAPE 5 : MISE A JOUR DU DECODEUR P. 15
5 REGLAGES
PERSONNALISER MA TV P. 16
REGLER L'AUDIO / LA VIDEO P. 18
REINSTALLER MON DECODEUR P. 19
6 TELECOMMANDE P. 20
7 GUIDE DE DEPANNAGE P. 22
8 ENVIRONNEMENT ET SECURITE P. 24
9 CARACTERISTIQUES TECHNIQUES P. 27

1 PRESENTATION
MIEUX CONNAÎTRE SON DECODEUR





1 *CADRAN D'AFFICHAGE*
- *De l'heure lorsque le décodeur est en veille*
- *Du numéro de programme lorsque le décodeur est allumé*

2 ⏻ *REVEIL DU DECODEUR (appui court)*
Réinitialisation du décodeur (appui long, 5 sec)

3 *P-/P+ CHANGEMENT DE CHAÎNE*

4 *LECTEUR DE CARTE ABONNE*
(Insérer la carte à puce VERS LE BAS)

5 *ENTREE ANTENNE SAT*

6 *ENTREE ANTENNE SAT AUX*

7 *PRISE USB*

8 *PRISE ETHERNET*

9 *PRISE PERITEL VCR*
(vers graveur DVD de salon ou magnétoscope)

10 *PRISE PERITEL TV*

11 *PRISE AUDIO ANALOGIQUE*
(vers chaîne HI-FI)

12 *PRISE AUDIO NUMERIQUE*

13 *PRISE HDMI (audio/vidéo numérique)*

14 *ALIMENTATION DU DECODEUR*
(Tension non dangereuse)

2 RECOMMANDATIONS
CONSEILS D'UTILISATION DE VOTRE DECODEUR

COMMENT MANIPULER VOTRE DECODEUR ?

Quelques précautions sont nécessaires :

- *manipulez le décodeur avec précaution en évitant les chocs,*
- *ne déplacez pas le décodeur quand celui-ci est en fonction,*
- *évitez d'exposer le décodeur à une lumière trop forte (soleil, spots...)*

OU PLACER VOTRE DECODEUR ?

Le bloc secteur (alimentation) doit être raccordé à une prise de courant aisément accessible.

Choisissez un emplacement éloigné des radiateurs et de toute source de chaleur et faîtes en sorte que l'arrière du décodeur soit toujours accessible pour pouvoir procéder à un arrêt d'urgence si nécessaire, via la fiche d'alimentation du décodeur.

Autour du décodeur, laissez un emplacement libre pour la ventilation (10 à 15 cm), et assurez-vous que les rideaux ou placards ne peuvent empêcher l'air de circuler par les ouvertures.

Ne placez pas le décodeur sur un tissu ou un tapis et ne posez rien dessus à l'exception du disque dur CANAL+[1].

Placez de préférence votre décodeur sous la télévision : des interférences peuvent influer sur le fonctionnement de la télécommande.

Si vous utilisez un téléphone fixe sans fil, veillez à ce que la base de ce téléphone soit éloignée de votre décodeur, afin d'éviter les interférences.

CONSEIL D'ENTRETIEN

Pour le nettoyage du décodeur, utilisez un tissu doux, propre et sec.

(1) *Sous réserve d'avoir souscrit à l'option adéquate.*

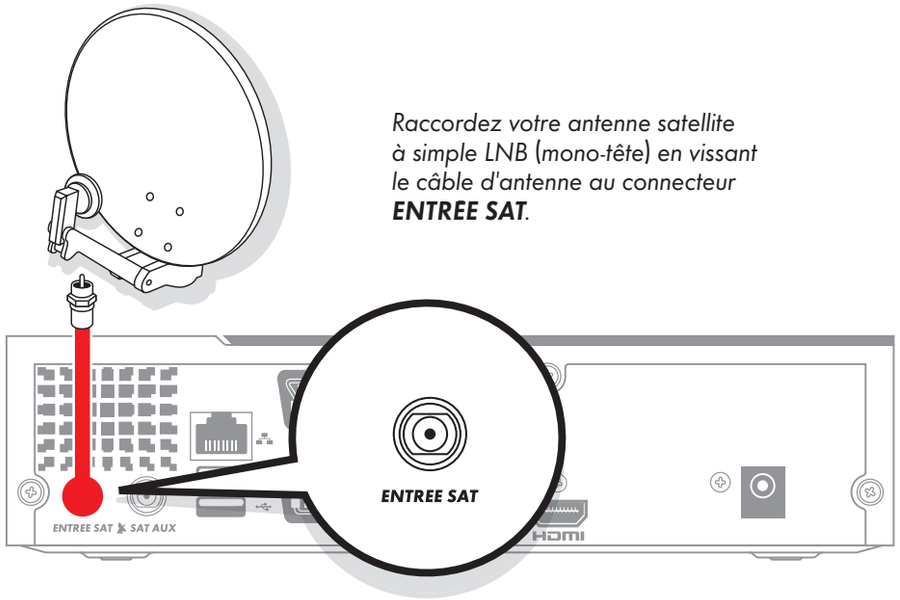
INSTRUCTIONS DE SECURITE

- ***Pour éviter les courts-circuits*** *(risque d'incendie ou d'électrocution), n'exposez pas votre décodeur à l'humidité.*
- ***Aucun objet contenant du liquide*** *(un vase, par exemple) ne doit être placé sur l'appareil. Le décodeur ne doit recevoir aucune goutte de liquide ou d'éclaboussure. Le cas échéant, débranchez immédiatement votre décodeur du secteur et consultez le fournisseur de votre équipement.*
- ***Pour éviter les problèmes de condensation****, n'utilisez pas votre décodeur immédiatement après l'avoir déplacé d'un endroit froid à un endroit chaud et vice versa.*
- ***Evitez les chocs :*** *n'utilisez jamais le décodeur s'il est endommagé. L'entretien des composants internes ne concerne pas l'utilisateur. Placez toujours votre décodeur sur une surface plane où il ne risque pas d'être soumis à de fortes secousses.*
- ***Débranchez le décodeur*** *avant la mise en place ou la modification des branchements aux autres appareils (télévision, magnétoscope...) ou bien avant toute opération de nettoyage du décodeur.*
- ***Débranchez le cordon d'alimentation*** *220V du bloc secteur en cas d'orage.*
- ***Ne laissez pas la télécommande sans surveillance*** *car les piles peuvent être avalées facilement par les enfants. Les piles installées dans la télécommande ne doivent* ***pas être exposées à une chaleur excessive****, telle que celle du soleil, celle d'un feu ou d'origine similaire.*
- ***Toute tentative d'ouverture du décodeur*** *vous engagerait à des poursuites. Le clip de sécurité sera vérifié par votre distributeur lors du retour du décodeur.*
- ***Prenez bien garde*** *à ne pas introduire de liquide ni de pièce métallique à l'intérieur du décodeur par les ouvertures de ventilation. Les frais de remise en état ou de remplacement vous seraient facturés.*
- ***Afin de réduire la consommation de votre décodeur****, il est recommandé de le mettre en veille lorsqu'il est inutilisé.*

3 BRANCHEMENTS
A EFFECTUER AVEC VOTRE DECODEUR

RACCORDEMENT A LA PARABOLE

Votre décodeur numérique HD possède 2 entrées satellites.
Avant de relier l'antenne au décodeur, il est important de vérifier si vous possédez une antenne à simple LNB (généralement mono-tête) ou une antenne TWIN (tête à 2 sorties).



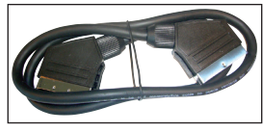
Raccordez votre antenne satellite à simple LNB (mono-tête) en vissant le câble d'antenne au connecteur ***ENTREE SAT****.*

NOTE

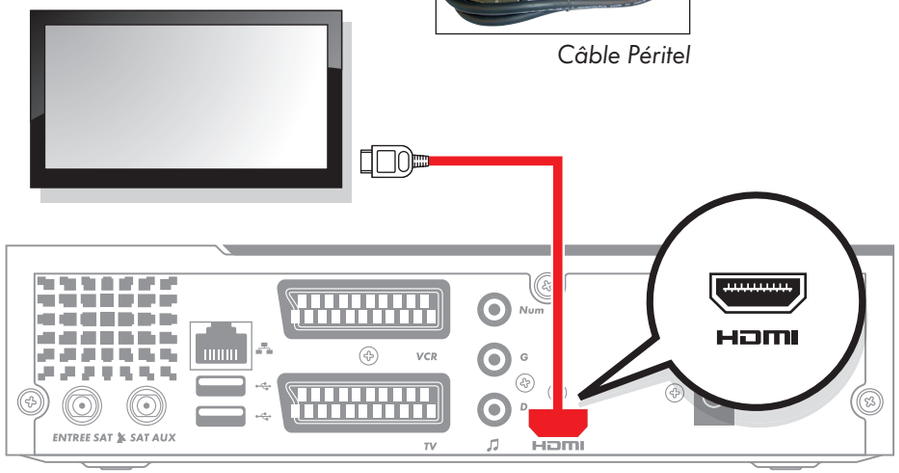
Si vous possédez une antenne TWIN (tête à 2 sorties), vous retrouverez le détail pour le raccordement page 22.

RACCORDEMENT AUX DIFFERENTS APPAREILS ELECTRIQUES

RACCORDEMENT AU TELEVISEUR



Câble Péritel

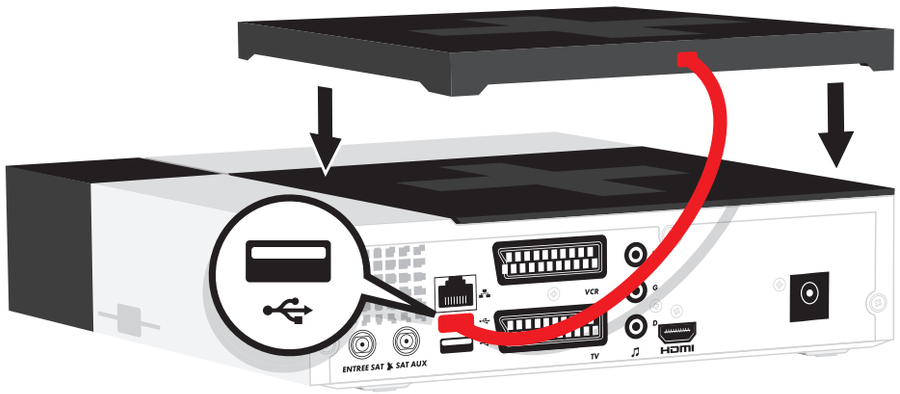


➔ *Pour bénéficier d'une image en qualité* ***Haute Définition***[1]*, vous devez relier votre décodeur à votre téléviseur par un câble HDMI/HDMI (fourni).*

Sinon, vous pouvez relier votre décodeur à votre téléviseur par un câble péritel/péritel (non inclus dans l'emballage du décodeur). Attention, dans ce cas vous ne bénéficierez pas de la HD, même si vous avez souscrit à l'option.

(1) *Sous réserve d'avoir l'option adéquate.*

RACCORDEMENT AU DISQUE DUR CANAL+



Pour effectuer le raccordement de votre disque dur CANAL+[1]

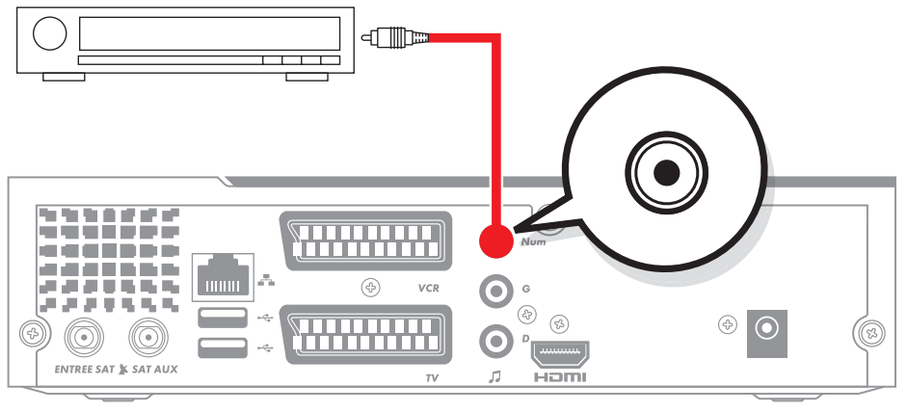
- *Mettez votre décodeur en veille*
- *Posez votre disque dur sur la partie noire prévue à cet effet*
- *Reliez-le au port USB de votre décodeur avec le câble USB fourni*
- *Réveillez votre décodeur*

NOTE

Pour connaître tous les services dont vous pouvez profiter avec le disque dur CANAL+, contactez votre service Relation Client.

(1) *Sous réserve d'avoir l'option adéquate.*

RACCORDEMENT A UN AMPLI HOME CINEMA

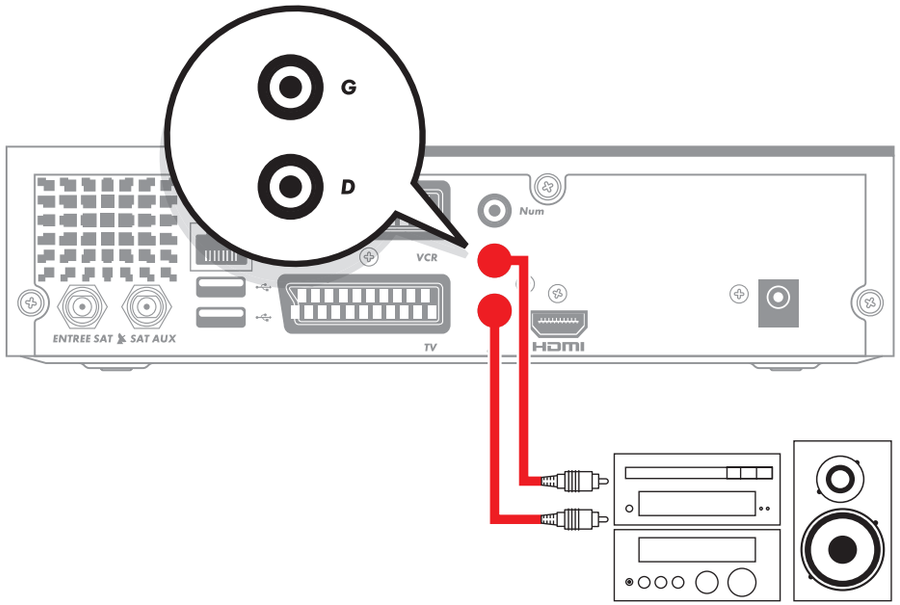


Pour bénéficier du son de qualité Dolby Digital[1]*,*
nous vous conseillons de relier la sortie AUDIO NUMERIQUE
de votre décodeur à une entrée coaxiale numérique
de votre amplificateur HOME CINEMA (câble coaxial non fourni).

(1) *Dolby et le symbole Double-D sont des marques déposées de Dolby Laboratories.*

RACCORDEMENT A UNE CHAINE HI-FI

Pour bénéficier du son stéréo Hi-Fi, il vous suffit de raccorder les sorties audio droite et gauche du décodeur aux entrées auxiliaires de votre chaîne Hi-Fi (câble non fourni).



RACCORDEMENT AU SECTEUR

Insérez votre carte abonné dans la fente située sur le côté droit du décodeur, ***PUCE VERS LE BAS****.*

Pour alimenter le décodeur, branchez tout d'abord le bloc d'alimentation fourni à une prise 220V - 50Hz. Ensuite, branchez la fiche d'alimentation à l'arrière du décodeur. Un voyant rouge s'allume en facade pour indiquer la mise sous tension de l'appareil.

4 INSTALLATION RAPIDE
POUR LA MISE EN SERVICE

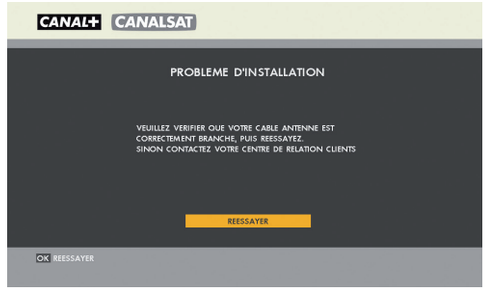
ETAPE 1 : ECRAN DE BIENVENUE

Un écran de bienvenue apparaît environ une minute après avoir branché électriquement votre décodeur.

ETAPE 2 : INSTALLATION AUTOMATIQUE

Après avoir appuyé sur la touche OK de la télécommande, le décodeur va rechercher automatiquement les fréquences de votre zone géographique et mémoriser la liste des chaînes disponibles.

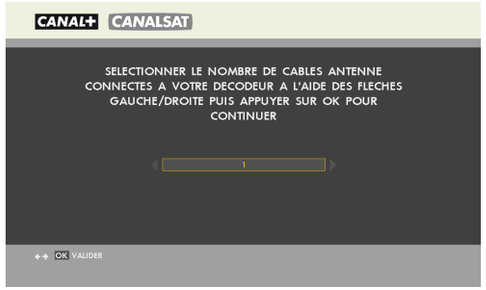
CAS PARTICULIER : ABSENCE DE SIGNAL SATELLITE



En cas de difficulté ou si votre antenne n'est pas correctement pointée, le message PROBLEME D'INSTALLATION apparaît, cela signifie que vous devez :
1/ vérifier vos branchements
2/ vérifier la qualité de votre câble antenne
3/ optimiser le réglage ou le positionnement de votre antenne

Après ces vérifications, appuyez sur la touche OK de votre télécommande pour redémarrer la recherche des chaînes.
En cas de nouvel échec, appelez le service Relation Client.

ETAPE 3 : CHOIX DU NOMBRE DE CABLE ANTENNE



Le nombre de câbles antennes connectés fait référence au nombre de câbles connectés (voir schéma page 8).

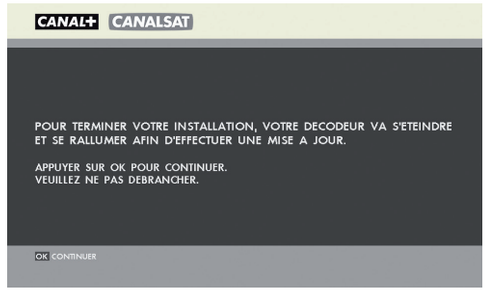
ETAPE 4 : CHOIX DU PAYS

Ce choix est essentiel pour le réglage de l'heure de votre décodeur.

ETAPE 5 : MISE A JOUR DU DECODEUR

*A l'issue de l'**étape 4**, votre décodeur va rechercher si une mise à jour est disponible*

*Si une mise à jour est disponible, appuyez sur OK pour lancer la mise à jour. Le décodeur va s'éteindre et se rallumer automatiquement. Cette opération peut durer quelques minutes, **ne l'interrompez pas**. A la fin de la mise à jour, le décodeur redémarrera automatiquement sur la visualisation d'une chaîne.*

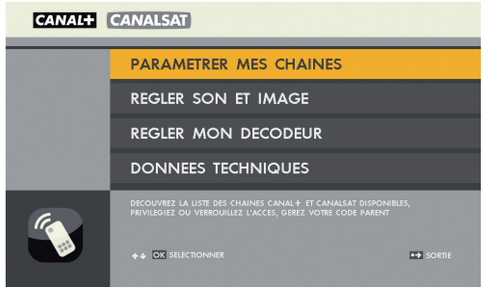


Si aucune mise à jour n'est nécessaire, appuyez sur OK pour accéder aux chaînes du bouquet CANAL+/CANALSAT.

L'INSTALLATION DE VOTRE DECODEUR EST MAINTENANT TERMINEE

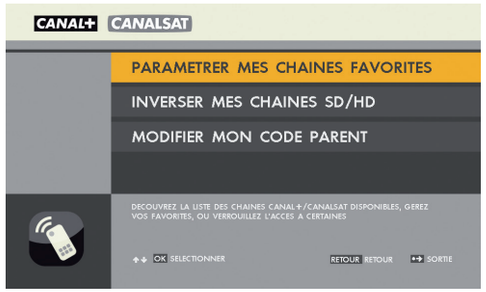
5 RÉGLAGES
PERSONNALISER MON DECODEUR

PERSONNALISER MA TV



Pour profiter au mieux des chaînes du bouquet CANAL+/CANALSAT, des réglages par défaut ont été enregistrés. Pour modifier ces paramètres et optimiser votre confort, retrouvez le menu des réglages en appuyant sur la touche **MENU** *de votre télécommande puis en sélectionnant PERSONNALISER MA TV.*

PARAMETRER MES CHAÎNES



PARAMETRER MES CHAINES FAVORITES

Cette rubrique permet :

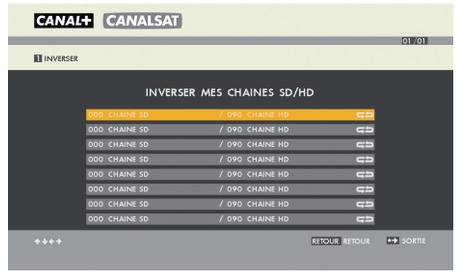
De gérer vos chaînes favorites :
- via la Touche **1**, *pour afficher uniquement mes chaînes favorites.*
- via la Touche **3**, *pour ajouter ou supprimer la chaîne sélectionnée aux favoris. Le symbole apparaît ou disparaît alors.*

D'activer ou de désactiver la fonction "Favoris" via la Touche **2**.
Cette fonction, une fois activée, permet de zapper uniquement sur les chaînes que vous aimez le plus regarder.

De verrouiller et de déverouiller la chaîne sélectionnée via la Touche **4**.
Le symbole apparaît ou disparaît alors.

D'activer ou de désactiver la fonction "Verrouillage" via la Touche **5**. *Lorsque vous zappez sur une chaîne verrouillée, un bandeau apparaîtra sur l'écran de votre téléviseur pour saisir le "Code parent", permettant à la chaîne verrouillée d'être alors accessible jusqu'au prochain zapping.*

INVERSER MES CHAINES SD/HD



Cette rubrique permet :

D'inverser la numérotation d'une chaîne SD avec sa chaîne équivalente HD correspondant, via la Touche **1.**

CREER/MODIFIER MON CODE PARENT

Pour créer ou modifier votre "Code Parent", différent de 0000.

Si vous oubliez votre code parents, contactez le service Relation Client.

REGLER L'AUDIO / LA VIDEO

SON ET IMAGE

Ce menu vous permet de régler le décodeur à votre convenance en fonction de votre téléviseur et des connectiques utilisés.

Choisissez la rubrique désirée, à l'aide des Touches ↑ et ↓

Sélectionnez le paramètre qui vous convient, à l'aide des Touches ← et →
- Volume : réglez le volume sonore par défaut du décodeur
- Connexion TV : confirmez ici le type de connexion utilisée entre le téléviseur et le décodeur (HDMI, PERITEL)
- Résolution : ajustez ce paramètre pour obtenir le rendu d'image qui vous convient
- Format TV : sélectionnez le format d'image le mieux adapté à votre écran
- Son : sélectionnez le format de restitution du son le mieux adapté à votre appareil audiovisuel (STEREO indique que le son restitué sera en stéréro ; AVANCE restituera le format diffusé). En mode AVANCE, si votre matériel n'est pas compatible avec le format du son diffusé, vous n'avez plus de son. Revenez alors au mode STANDARD.

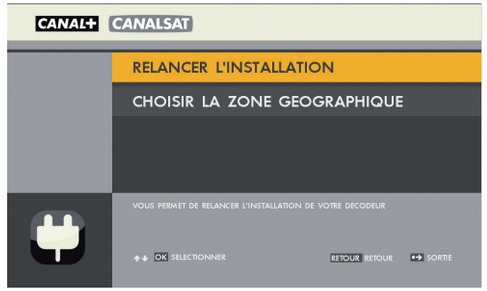
DUREE D'AFFICHAGE DES BANDEAUX D'INFORMATION

Cette rubrique permet de régler le temps d'affichage des interfaces (Zap Bande, messages d'information, etc.)

LANGUES ET SOUS-TITRES

Vous pouvez regarder vos films comme vous le souhaitez, en choisissant la langue des dialogues (VF, VO, etc.) et des sous-titres.

REINSTALLER MON DECODEUR

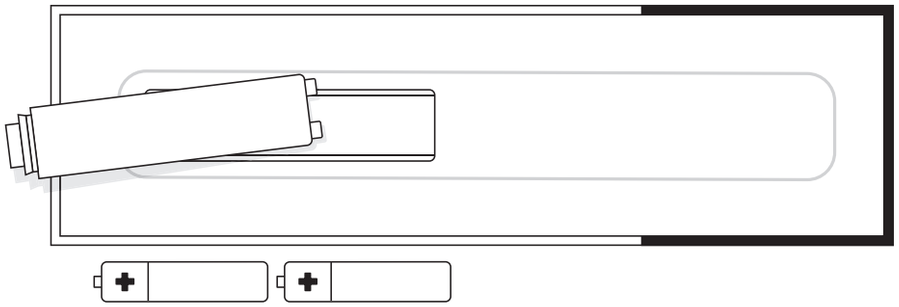


En cas de déménagement, vous pouvez à tout moment réinstaller votre décodeur par l'intermédiaire de la rubrique "RELANCER L'INSTALLATION".
Si nécessaire, vous pourrez procéder au réglage automatique de l'heure de votre décodeur, en confirmant votre zone géographique à partir de la rubrique "CHOISIR LA ZONE GEOGRAPHIQUE".

6 TELECOMMANDE
UTILISATION ET EXPLICATION DES TOUCHES

➔ INSERTION DES PILES DANS LA TELECOMMANDE

Retirez le couvercle situé au dos de la télécommande en le faisant glisser vers l'extérieur. Insérez les 2 piles rondes de type AAA 1,5 V fournies. Les piles peuvent être avalées facilement par des petits enfants. Ne laissez donc pas la télécommande sans surveillance. Respectez le sens d'insertion des piles.



➔ INDICATEUR DE CHARGE DES PILES

Pour vérifier l'état des piles de votre télécommande, appuyez simultanément sur les touches MENU *et* ●.

- *Si le voyant reste allumé pendant 2 secondes : les piles sont en bon état.*
- *Si le voyant clignote toutes les 2 secondes : les piles doivent être remplacées.*

1 TV

Passage en mode TV, permet de commander les fonctionnalités de votre TV(1) (voyant allumé).

2 +/OK

Validation d'un choix. Accès au menu des langues (audio, sous-titres) pendant la visualisation d'un contenu.

3 RETOUR

Retour au dernier écran. Aller-retour entre 2 chaînes.

4 MENU

Accès aux services.

5 ZOOM

Adaptation de l'image au format de la TV.

6 V+/V-

Réglage du volume.

7 1234...

Accès à un canal particulier.

8* ⏪

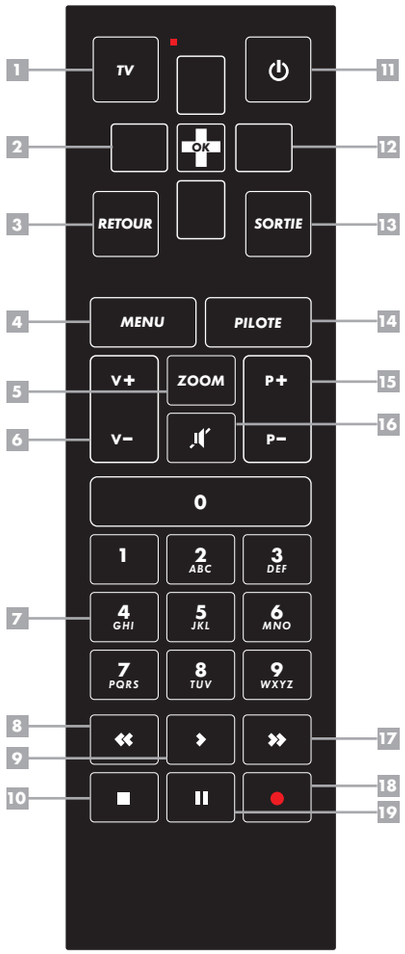
Saut arrière rapide (appui court)(2). Retour arrière (appui long).

9* ▶

Lecture.

10* ■

Retour au direct ou arrêt de la lecture ou de l'enregistrement d'un programme.



11 MARCHE/ARRET

Mise en veille du décodeur.

12 FLECHES DE NAVIGATION

13 SORTIE

Sortie d'une application (MENU ou GUIDE par exemple).

14 PILOTE

Accès au PILOTE, aux résumés, à la liste de diffusion

15 P+/P-

Changement de chaîne.

16

Coupure ou rétablissement du son.

17* ⏩

Saut avant rapide (appui court)(2). Avance (appui long).

18* ●

Enregistrement ou programmation d'un enregistrement.

19* ⏸

Pause sur programme enregistré ou en direct.

(1) *Pour le paramétrage de votre télécommande universelle, veuillez-vous référer au site Web.*
(2) *Pour le paramétrage de la durée du saut, rendez-vous dans la rubrique PARAMETRES D'ENREGISTREMENT accessible depuis le menu du PVR.*
* *Sous réserve d'avoir l'option adéquate.*

7 GUIDE DE DEPANNAGE

REPONSES AUX PROBLEMES LES PLUS FREQUENTS

THEME : RECEPTION SATELLITE

MESSAGE ECRAN

QUOI FAIRE ?

Limitation antenne décodeur principal

Votre antenne ne vous permet pas de regarder et d'enregistrer certaines chaînes en même temps. Cette limitation est liée au fait que vous utilisez une tête de réception simple. Afin de lever cette limitation, nous vous conseillons d'utiliser une tête de réception TWIN (voir schéma page suivante).

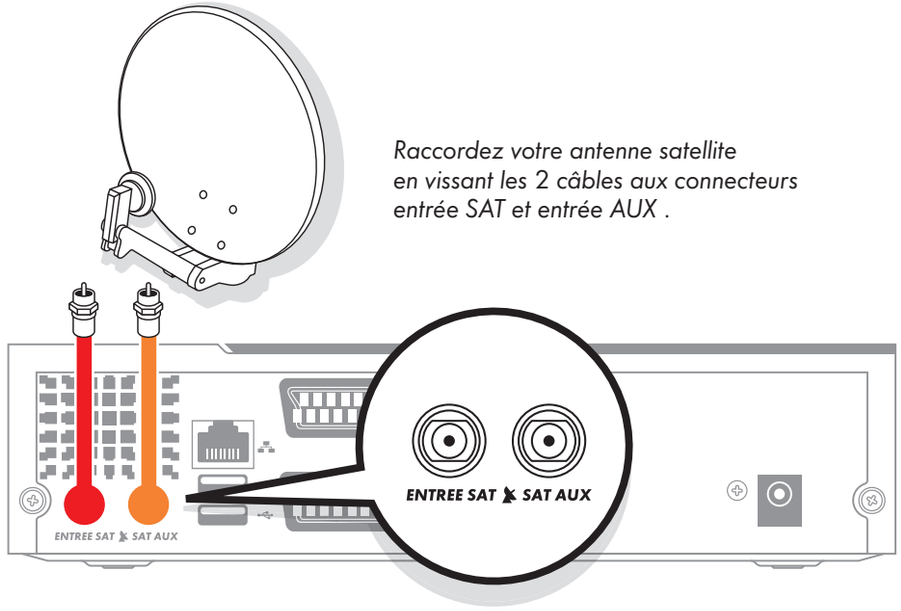
THEME : ACCES AUX CHAINES

MESSAGE ECRAN

QUOI FAIRE ?

Insertion Carte Abonné

Votre décodeur ne détecte pas la carte. Vérifier que votre carte est bien insérée, PUCE VERS LE BAS, dans le lecteur dédié, situé sur le côté droit de votre décodeur.



Raccordez votre antenne satellite en vissant les 2 câbles aux connecteurs entrée SAT et entrée AUX .

VOTRE PROBLEME PERSISTE → CONTACTEZ VOTRE SERVICE RELATION CLIENT

8 ENVIRONNEMENT ET SECURITE

INFORMATIONS CONCERNANT LA SECURITE LIEE AU DECODEUR

DIRECTIVE EUROPEENNE RELATIVE AUX DECHETS D'EQUIPEMENTS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES (DEEE)

Afin de respecter cette directive applicable aux EEE mis sur le marché après le 13/08/2005, votre décodeur sera repris gratuitement et recyclé par le distributeur d'EEE dans la limite de la quantité et du type d'équipement qui lui a été ou lui est acheté. Ces équipements contenant des substances potentiellement dangereuses pour l'environnement et la santé humaine font l'objet d'un recyclage.

DIRECTIVE RELATIVE A LA LIMITATION DES SUBSTANCES DANGEREUSES DANS LES EQUIPEMENTS ELECTRIQUES ET ELECTRONIQUES (LSDEEE)

Votre décodeur ainsi que les piles fournies respectent la directive relative à la LSDEEE. Les matières dangereuses telles que le plomb, le mercure ou le cadmium ne sont pas utilisées. Cela permet de ne prendre aucun risque sur le plan environnemental et sur la santé du personnel des centres de recyclage.

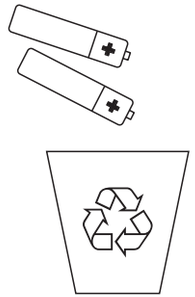
REGLEMENTATION EUROPEENNE SUR LES ECONOMIES D'ENERGIE

Votre décodeur est conforme au règlement n°1275/2008 de la commission européenne du 17 décembre 2008 portant application de la directive 2009/125/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les exigences d'éco conception relatives à la consommation d'électricité en mode veille et en mode arrêt des équipements ménagers et de bureau électriques et électroniques.

CONSOMMATION ELECTRIQUE DU DECODEUR

Afin de réduire la consommation de votre décodeur, il est recommandé de le mettre en veille lorsqu'il est inutilisé.

Par temps d'orage, il est recommandé de débrancher l'alimentation électrique et l'antenne après avoir mis le décodeur en veille. Si vous sentez une odeur de fumée ou si vous voyez une fumée en provenance de votre appareil, débranchez l'alimentation électrique immédiatement et prenez contact avec votre service Relation Client.



NOTE

Lorsque les piles de la télécommande sont usées, veuillez les déposer dans un point de collecte et non pas avec les déchets domestiques.

➔ SIGNIFICATION DES LOGOS PRESENTS SUR LE PRODUIT OU L'EMBALLAGE

Le produit en fin de vie doit faire l'objet d'une collecte sélective et ne pas être jeté avec les déchets municipaux non triés.

L'emballage est recyclable et ne doit pas être jeté avec les déchets domestiques.

Une contribution financière a été versée au profit de l'association nationale de récupération et de recyclage des emballages (Eco emballage en France).

Le triangle à trois flèches figurant sur les parties plastiques signifie qu'elles sont recyclables et qu'elles ne doivent pas être jetées avec les déchets domestiques.

Ce symbole apposé sur votre décodeur garantit que ce produit satisfait aux exigences essentielles de la directive 1999/5/CE qui couvre les aspects radiocommunication, compatibilité électromagnétique, sécurité et marquage, et comme précisé dans la déclaration de conformité jointe.
Le produit est destiné à être utilisé en France.
Le produit est réservé à une utilisation intérieure.

9 CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

CET APPAREIL REPOND AUX EXIGENCES DES DIRECTIVES 95/47/CE ET 2002/21/CE

GAMME DE TEMPERATURE (C°)	
En fonctionnement	+5° à +45°
Stockage	-10° à +70°
ALIMENTATION	230V~+/-10% 50Hz
CONSOMMATION EN FONCTIONNEMENT	
-avec disque dur[1]	24W
-sans disque dur	16,6W
CONSOMMATION EN MODE VEILLE MODE LOW POWER	1,6W
POIDS	1,290 *Kg*
Emballage inclus	2,110 *Kg*
DIMENSIONS	
Produit	250 x 250 x 63 *mm*
Emballage	285 x 280 x 120 *mm*

Ce produit répond aux exigences suivantes du Conseil européen :

CE *Conforme à la directive R&TTE 1999/5/CE*

(1) *Sous réserve d'avoir l'option adéquate*

CONTACTS UTILES

CANAL+/CANALSAT CARAIBES
IMMEUBLE CANAL MEDIA
MOUDONG CENTRE - Z.I. DE JARRY
97122 BAIE MAHAULT
GUADELOUPE

INTERNET
www.canalplus-caraibes.com

TEL. 0 810 501 502*
FAX 0590 38 09 04

*Numéro Azur
Prix d'un appel local depuis un poste fixe aux Caraïbes

CANAL+/CANALSAT REUNION
TECHNOPOLE DE LA REUNION
6, RUE RENE DEMARNE
BP 80228
97493 SAINT CLOTILDE CEDEX
ILE DE LA REUNION

INTERNET
www.canalplus-reunion.com

TEL. 02 62 97 98 70*
FAX 02 62 97 98 90

E-MAIL
contact@canalreunion.net

*Prix d'un appel local depuis un poste fixe à la Réunion

CANAL+/CANALSAT CALEDONIE
30 BIS, RUE DE LA SOMME
BP 1797
98845 NOUMEA CEDEX
NOUVELLE CALEDONIE

INTERNET
www.canalplus-caledonie.com

CENTRE D'ACCUEIL TELEPHONIQUE
TEL. 26 53 30
FAX 26 53 21

SERVICES CONSEILS TECHNIQUES
TEL. 26 53 44

E-MAIL
abonnement@canal-caledonie.com

CANAL+/CANALSAT COTE D'IVOIRE
TOUR ALPHA 2000
01 BP 1132 - ABIDJAN 01
COTE D'IVOIRE

TEL. +225 20 31 99 99

INTERNET
www.canalplus-afrique.com

CANAL+/CANALSAT SENEGAL
31 AVENUE HASSAN II
BP 1390 DAKAR
SENEGAL

TEL. +221 33 889 50 50
FAX +221 33 889 50 49

INTERNET
www.canalplus-afrique.com

CANAL+/CANALSAT
DANS LES AUTRES PAYS
D'AFRIQUE SUBSAHARIENNE
SRC
48, QUAI DU POINT DU JOUR
ESPACE LUMIERE - BATIMENT E
92659 BOULOGNE-BILLANCOURT CEDEX

INTERNET
www.canalplus-afrique.com

TEL. + 33 1 41 22 11 55*
FAX + 33 1 41 22 09 99

E-MAIL
src.afrique@canal-plus.com

*Prix d'un appel vers la France
depuis un poste fixe

NOTEZ VOTRE No. CLIENT

CANAL+
CANALSAT